2024/1223

2.5.2024.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2024/1223

od 30. travnja 2024.

o prihvaćanju zahtjeva za tretman novog proizvođača izvoznika u pogledu konačnih antidampinških mjera uvedenih na uvoz keramičkih pločica podrijetlom iz Indije i Turske i izmjeni Provedbene uredbe (EU) 2023/265

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2016/1036 Europskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2016. o zaštiti od dampinškog uvoza iz zemalja koje nisu članice Europske unije ([1]) („osnovna uredba"), a posebno njezin članak 9. stavak 5.,

uzimajući u obzir Provedbenu uredbu Komisije (EU) 2023/265 od 9. veljače 2023. o uvođenju konačne antidampinške pristojbe na uvoz keramičkih pločica podrijetlom iz Indije i Turske ([2]) („izvorna uredba"), a posebno njezin članak 2.,

budući da:

A MJERE NA SNAZI

(1) Komisija je 10. veljače 2023. izvornom uredbom uvela konačnu antidampinšku pristojbu na uvoz keramičkih pločica podrijetlom, među ostalim, iz Turske („predmetni proizvod") u Uniju.

(2) U ispitnom postupku koji je doveo do uvođenja konačnih antidampinških pristojbi („početni ispitni postupak") za ispitivanje proizvođačâ izvoznika, među ostalim, iz Turske primijenjen je odabir uzorka u skladu s člankom 17. osnovne uredbe.

(3) Komisija je za proizvođače izvoznike iz Turske u uzorku uvela pojedinačne stope antidampinške pristojbe na uvoz keramičkih pločica u rasponu od 4,8 % do 20,9 %. Za turske proizvođače izvoznike koji surađuju, a nisu uključeni u uzorak, uvedena je ponderirana prosječna pristojba od 9,2 %. Turski proizvođači izvoznici koji surađuju, a nisu uključeni u uzorak, navedeni su u Prilogu II. izvornoj uredbi. Nadalje, na keramičke pločice iz društava iz Turske koja nisu surađivala u ispitnom postupku uvedena je stopa pristojbe od 20,9 % na razini zemlje.

(4) U skladu s člankom 2. izvorne uredbe članak 1. stavak 2. te uredbe može se izmijeniti tako da se novom turskom proizvođaču izvozniku odobri stopa pristojbe koja se primjenjuje na društva koja surađuju, a nisu uključena u uzorak, odnosno ponderirana prosječna stopa pristojbe od 9,2 %, ako novi proizvođač izvoznik iz Turske dostavi dostatne dokaze Komisiji: i. da tijekom razdoblja početnog ispitnog postupka (od 1. srpnja 2020. do 30. lipnja 2021.) nije izvozio predmetni proizvod u Uniju; ii. da nije povezan s proizvođačem izvoznikom koji je to činio; i iii. da je nakon razdoblja ispitnog postupka izvozio predmetni proizvod ili je preuzeo neopozivu ugovornu obvezu izvoza znatne količine tog proizvoda.

B ZAHTJEV ZA TRETMAN NOVOG PROIZVOĐAČA IZVOZNIKA

(5) Društvo Anatolia Porselen Seramik Anonim Şirketi („podnositelj zahtjeva") podnijelo je Komisiji zahtjev za odobrenje tretmana novog proizvođača izvoznika kako bi se na njega primjenjivala stopa pristojbe za društva iz Turske koja surađuju, a nisu uključena u uzorak, tj. 9,2 %, tvrdeći da ispunjava sva tri uvjeta iz članka 2. izvorne uredbe.

(6) Kako bi utvrdila ispunjava li podnositelj zahtjeva uvjete za odobrenje tretmana novog proizvođača izvoznika kako su utvrđeni u članku 2. izvorne uredbe („uvjeti za tretman novog proizvođača izvoznika"), Komisija je podnositelju zahtjeva prvo poslala upitnik u kojemu je zatražila dokaze o ispunjavanju tih uvjeta.

(7) Nakon analize odgovora na upitnik Komisija je zatražila dodatne informacije i popratne dokaze, koje je podnositelj zahtjeva dostavio.

([1]) SL L 176, 30.6.2016., str. 21.
([2]) SL L 41, 10.2.2023., str. 1.

(8) Komisija je nastojala provjeriti sve informacije koje je smatrala potrebnima kako bi utvrdila ispunjava li podnositelj zahtjeva uvjete za tretman novog proizvođača izvoznika. U tu je svrhu dokaze koje je podnositelj zahtjeva dostavio u odgovoru na upitnik Komisija analizirala, među ostalim, provjerom baze podataka Orbis ([3]), te usporedbom podataka o društvu s javno dostupnim podacima na internetu. Komisija je obavijestila i industriju Unije o zahtjevu podnositelja i pozvala da iznese primjedbe o tom zahtjevu. Industrija Unije dostavila je primjedbe, koje su uzete u obzir.

C **ANALIZA ZAHTJEVA**

(9) Kad je riječ o prvom uvjetu za tretman novog proizvođača izvoznika da podnositelj zahtjeva nije izvozio predmetni proizvod u Uniju tijekom razdoblja početnog ispitnog postupka na kojem se temelje mjere, Komisija je utvrdila da podnositelj zahtjeva nije imao aktivne proizvodne pogone za keramičke pločice tijekom razdoblja početnog ispitnog postupka. Prema Službenom listu trgovačkog registra Republike Turske podnositelj zahtjeva osnovan je 2018., ali revidirano izvješće podnositelja zahtjeva za financijsku godinu koja završava 2022. pokazuje da je podnositelj zahtjeva krajem 2022. još uvijek bio u fazi pokretanja. Podnositelj zahtjeva započeo je probnu proizvodnju u drugoj polovini 2023., što znači da nije mogao uvoziti keramičke pločice u Uniju tijekom razdoblja početnog ispitnog postupka, i stoga ispunjava uvjet iz članka 2. točke (a) izvorne uredbe.

(10) Kad je riječ o drugom uvjetu za tretman novog proizvođača izvoznika da podnositelj zahtjeva nije povezan s proizvođačima ili izvoznicima koji su izvozili predmetni proizvod tijekom razdoblja početnog ispitnog postupka, Komisija je u ispitnom postupku utvrdila da podnositelj zahtjeva nije povezan ([4]) s drugim pravnim subjektom.

(11) Prema Službenom listu trgovačkog registra Republike Turske podnositelja zahtjeva 2018. osnovalo je društvo Anatolia Holding Corp. (Kanada). Industrija Unije u svojim je primjedbama navela da je Komisija odbila drugi zahtjev za odobrenje tretmana novog proizvođača izvoznika koji je podnijela novoosnovana tvornica, a koji se odnosi na drugi proizvod i druge strane, jer je povezani trgovac iz predmetne zemlje prodavao Uniji. Komisija navodi da je činjenično stanje u ovom predmetu potpuno drugačije. Povezana strana na koju upućuje industrija Unije u ovom se slučaju ne nalazi u predmetnoj zemlji, već u Kanadi.

(12) Komisija je utvrdila da je obitelj Elmaağaçli, koja je osnovala grupu Anatolia, prethodno bila povezana ([5]) s društvom Hitit Seramik Sanayi ve Ticaret A.Ş. („Hitit”), proizvođačem izvoznikom koji je bio uključen u uzorak početnog ispitnog postupka. Međutim, podnositelj zahtjeva nije izravno povezan s društvom Hitit. Čak i ako su određeni članovi obitelji Elmaağaçli u 90-ima bili manjinski dioničari društva Hitit, nisu ni u jednom trenutku imali kontrolu nad ili upravljali društvom Hitit. Te su dionice prodane ili dalje razvodnjene sve dok nisu postale gotovo beznačajne u razdoblju početnog ispitnog postupka. Prema javnim podacima obitelj koja je osnovala grupu Anatolia smanjila je svoj početni udio u društvu Hitit, a 95,5 % tog društva bilo je u vlasništvu obitelji Hizal do 2018. ([6]). Preostali dioničar društva Hitit iz obitelji Elmaağaçli obiteljski je povezan s podnositeljem zahtjeva, ali ga ne kontrolira ili ne upravlja njime.

([3]) Orbis je globalni pružatelj korporativnih informacija čija baza podataka obuhvaća više od 220 milijuna poduzeća iz cijelog svijeta. Uglavnom pruža standardizirane informacije o privatnim poduzećima i korporativnim strukturama.

([4]) Člankom 127. Provedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 od 24. studenoga 2015. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu određenih odredbi Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o utvrđivanju Carinskog zakonika Unije (SL L 343, 29.12.2015., str. 558.) (Carinski zakonik EU-a), propisano je da se dvije osobe smatraju međusobno povezanima ako je ispunjen jedan od sljedećih uvjeta: (a) ako je jedna osoba rukovoditelj ili direktor u poduzeću druge osobe; (b) ako su pravno priznati poslovni partneri; (c) ako su u odnosu poslodavca i posloprimca; (d) ako treća osoba izravno ili neizravno posjeduje, kontrolira ili drži 5 % ili više udjela ili dionica s pravom glasa obiju osoba; (e) ako jedna osoba izravno ili neizravno kontrolira drugu; (f) ako obje osobe izravno ili neizravno kontrolira treća osoba; (g) ako zajedno izravno ili neizravno kontroliraju treću osobu; (h) ako su članovi iste obitelji. Osobe koje su poslovno povezane na način da je jedna od njih jedini zastupnik, jedini distributer ili jedini koncesionar druge, bez obzira na to kako je odnos opisan, smatraju se međusobno povezanima samo ako su obuhvaćene kriterijima iz prethodne rečenice.

([5]) https://www.bizimanadolu.com/archives/Guncel/gun22.htm (posljednji pristup 29. siječnja 2024.).

([6]) https://www.hurriyet.com.tr/yazarlar/vahap-munyar/aglama-luksum-yoktu-8inci-gun-baskan-oldum-40731455 (članak od 28. veljače 2018., posljednji pristup 19. veljače 2024.).

(13) Podnositelj zahtjeva stoga ispunjava uvjet iz članka 2. stavka (b) izvorne uredbe.

(14) Kad je riječ o trećem uvjetu za tretman novog proizvođača izvoznika da je podnositelj zahtjeva stvarno izvozio predmetni proizvod u Uniju nakon razdoblja početnog ispitnog postupka ili je preuzeo neopozivu ugovornu obvezu izvoza znatne količine tog proizvoda u Uniju, Komisija je u ispitnom postupku utvrdila da je podnositelj zahtjeva preuzeo neopozivu ugovornu obvezu izvoza znatne količine keramičkih pločica u Uniju za nekoliko kupaca iz Unije.

(15) Prema stajalištu industrije Unije činjenica da su narudžbe podnositelja zahtjeva u zadnjem tromjesečju 2023. bile probne narudžbe mogla bi značiti da ugovorne obveze za nabavu keramičkih pločica nisu neopozive, već da podliježu daljnjoj procjeni isporučene robe. Komisija se ne slaže s time s obzirom na ugovorne obveze podnositelja zahtjeva i sankcije koje su nastale jer su strane proizvoljno prekršile uvjete sporazuma.

(16) Stoga je Komisija zaključila da podnositelj zahtjeva ispunjava uvjet iz članka 2. točke (c) izvorne uredbe.

(17) U skladu s navedenim podnositelj zahtjeva ispunjava sva tri uvjeta za odobrenje tretmana novog proizvođača izvoznika, kako je utvrđeno u članku 2. izvorne uredbe, i stoga bi taj zahtjev trebalo prihvatiti. Prema tome, na podnositelja zahtjeva trebala bi se primjenjivati antidampinška pristojba od 9,2 % za turska društva koja surađuju, a nisu uključena u uzorak za Tursku iz početnog ispitnog postupka.

D **OBJAVA**

(18) Podnositelj zahtjeva i industrija Unije obaviješteni su o osnovnim činjenicama i razmatranjima na temelju kojih se smatra primjerenim društvu Anatolia Porselen Seramik Anonim Şirketi odobriti stopu antidampinške pristojbe koja se primjenjuje na turska društva koja surađuju, a nisu uključena u uzorak za Tursku iz početnog ispitnog postupka.

(19) Stranama je omogućeno da dostave primjedbe. Nisu zaprimljene nikakve primjedbe.

(20) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Odbora osnovanog na temelju članka 15. stavka 1. Uredbe (EU) 2016/1036,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Sljedeće društvo dodaje se u Prilog II. Provedbenoj uredbi (EU) 2023/265 koji sadržava popis turskih društava koja surađuju, a nisu uključena u uzorak za Tursku:

„Naziv	Dodatna oznaka TARIC
Anatolia Porselen Seramik Anonim Şirketi	89AG”

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 30. travnja 2024.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN